

G-32 台灣與跨文化研究國際博士學位學程 110 學年度入學博士班研究生畢業條件明細表
Requirements for Ph.D. degree of International PhD Program in Taiwan and Transcultural Studies after 2020

項 目 Items	備 註 Notes
<p>一、修業年限： 1. 最低修業年限：2 年 2. 最高修業年限：7 年（不包括休學年限 2 年）</p> <p>I. Years of Enrollment: 1. Minimum years of enrollment: 2 year 2. Maximum years of enrollment: 7 years (not including 2 years' intermission)</p>	<p>在職生得延長修業年限一年 Part-time students may prolong years of enrollment for 1 more year.</p>
<p>二、應修最低畢業總學分數（不含體育及國防教育課程學分） 一般生共 <u>32</u> 學分 碩士直升博士生共 _____ 學分 學士直升博士生共 _____ 學分 包括下列兩項： 1. 學 科（必、選修）： 一般生：必修最低 <u>8</u> 學分、選修最低 <u>12</u> 學分 碩士直升博士生：必修最低 _____ 學分、選修最低 _____ 學分 學士直升博士生：必修最低 _____ 學分、選修最低 _____ 學分</p> <p>2. 畢業論文：<u>12</u> 學分</p> <p>II. Minimum credits for graduation: (physical education and citizen national defense education are not included) Regular students: <u>32</u> credits ; Master students in direct entry doctoral program: _____ credits ; Senior students indirect entry doctoral program : _____ credits including : 1. Courses : regular students : minimum of required credits: <u>8</u> ; minimum of elective credits: <u>12</u> Master students in direct entry doctoral program : minimum of required credits: _____ ; minimum of elective credits: _____ Senior students in direct entry doctoral program : minimum of required credits: _____ ; minimum of elective credits: _____ 2. Dissertation: <u>12</u> credits</p>	<p>研究生學業及操行成績均以 70 分為及格。 操行成績不及格者，予以退學。</p> <p>學業平均成績佔畢業成績 50%。 碩士直升博士生，其在碩士班已修科目最多採認 12 學分。 學士直升博士生，最多抵免博士班畢業學分數之一半(不含畢業論文)。</p> <p>To pass academic and conduct courses, the grade has to be over 70. Students who fail the conduct grade will be terminated from their study. The average of academic grades comprises 50 % of the overall graduation grades. If a master student enters directly to doctoral program, no more than 12 credit in the master's degree program can be recognized</p> <p>※必修+選修+畢業論文=最低畢業總學分 *Required credits+ Elective credits + Dissertation = minimum credits for graduation</p>
<p>三、抵免學分：最高 <u>6</u> 學分 III. Transfer credits: maximum credits: <u>6</u></p>	<p>依本校抵免學分辦法，並應於入學當學期加退選課程截止日期前申請抵免。 According to NCHU regulation for credit exemption, students should apply for credit exemptions prior to the deadline of course add/drop.</p>

<p>四、選修大學部相關課程計入研究所畢業學分本學程以三學分為限。</p> <p>IV. Undergraduate credits from discipline-related courses may be counted as graduation credits: maximum credits of International PhD Program in Taiwan and Transcultural Studies: <u>3</u></p>	<p>本校學生選課辦法規定：研究生每學期應修學科學分由指導教授或系、所、學位學程主管核定之。研究生因課業需要，除本系（所、學位學程）基本應修學分外，得經授課教師同意後，選修大學部相關課程，該課程如需計入畢業學分，須經指導教授及系、所、學位學程相關會議通過，但以六學分為限。</p> <p>According to NCHU regulation, students who need to take undergraduate courses for research purposes can submit the application during the period of course selection, and obtain approval from the chairperson, advisor, chairperson of the course offered, and dean of the academic affairs. The credits may be counted as graduation credits after students pass the courses. The maximum for such undergraduate credits: 6 credits</p>																								
<p>五、承認外系（所）學分：最多 <u>6</u> 學分</p> <p>V. Credits from other departments: 6 credits or two courses</p>	<p>含校際選課學分</p> <p>Including inter-university credits. Follow the program's "Guidelines for Graduation Credit Recognition of Non-Departmental Courses".</p>																								
<p>六、必修科目及學分數：共 <u>20</u> 學分</p> <table border="1" data-bbox="127 750 925 963"> <thead> <tr> <th>科目名稱</th> <th>學分數</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1. <u>跨文化研究理論</u>或國際脈絡下的台灣人文研究</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>2. <u>台灣與跨文化的多學科研究方法</u></td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3. 研究論文寫作</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>4. 文化機構與國際化(實習)或專題討論</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>5. 博士論文</td> <td>12</td> </tr> </tbody> </table> <p>VI. Core courses and credits: <u>20</u> credits</p> <table border="1" data-bbox="95 1019 742 1433"> <thead> <tr> <th>Core Course Title</th> <th>Credits</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>1. Introduction to Transcultural Studies Or Taiwan Humanities Studies in the International Context</td> <td>3</td> </tr> <tr> <td>2. Multidisciplinary Approaches to Taiwan and Transcultural Studies</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>3. Academic Writing International Context</td> <td>2</td> </tr> <tr> <td>4. Cultural Institution and Internationalization (practical training) Or Senior Seminar</td> <td>1</td> </tr> <tr> <td>5. Dissertation</td> <td>12</td> </tr> </tbody> </table>	科目名稱	學分數	1. <u>跨文化研究理論</u> 或國際脈絡下的台灣人文研究	3	2. <u>台灣與跨文化的多學科研究方法</u>	2	3. 研究論文寫作	2	4. 文化機構與國際化(實習)或專題討論	1	5. 博士論文	12	Core Course Title	Credits	1. Introduction to Transcultural Studies Or Taiwan Humanities Studies in the International Context	3	2. Multidisciplinary Approaches to Taiwan and Transcultural Studies	2	3. Academic Writing International Context	2	4. Cultural Institution and Internationalization (practical training) Or Senior Seminar	1	5. Dissertation	12	<p>必修科目不及格應予重修，必修科目未修滿不得畢業。</p> <p>1. Students who fail the core courses should retake core courses. 2. Students who don't complete core courses cannot graduate.</p>
科目名稱	學分數																								
1. <u>跨文化研究理論</u> 或國際脈絡下的台灣人文研究	3																								
2. <u>台灣與跨文化的多學科研究方法</u>	2																								
3. 研究論文寫作	2																								
4. 文化機構與國際化(實習)或專題討論	1																								
5. 博士論文	12																								
Core Course Title	Credits																								
1. Introduction to Transcultural Studies Or Taiwan Humanities Studies in the International Context	3																								
2. Multidisciplinary Approaches to Taiwan and Transcultural Studies	2																								
3. Academic Writing International Context	2																								
4. Cultural Institution and Internationalization (practical training) Or Senior Seminar	1																								
5. Dissertation	12																								
<p>七、系（所）指定應補修基礎科目（不計入畢業學分）：共 <u>0</u> 學分</p> <p>VII. Prerequisite Courses (not included in graduation credits): <u>0</u> credits</p>																									
<p>八、博士班研究生考核： 博士班研究生於入學後第一學年結束前，應經系（所）主任之同意商請指導教授。</p> <p>VIII. Evaluation for Ph.D. students: Evaluation must be conducted at the end of the first school year after enrolment for doctoral program and must be approved by the advisor and the departmental chair.</p>	<p>未於規定期限內商請指導教授者，勒令休學一學期。</p> <p>Evaluation must be performed annually. If not completed, student will be suspended for one semester.</p>																								

<p>九、博士候選人資格考核： 研究生修完最低修業年限並修滿規定應修科目及學分，且撰妥學位論文計劃大綱及基本內容，始得提出博士候選人資格考核，並經考核委員會三分之二以上之委員通過，始為合格。</p> <p>IX. The Doctoral Qualifying Examination: Ph.D. students who complete all required courses after two years (minimum) and have research outlines of dissertation can propose to take the qualifying examination. To pass, students must receive support by more than two-thirds of votes from the committee. Students who fail to pass qualifying examination are not allowed to have dissertation defense. Students are allowed to repeat the qualifying examination only once. Students who fail twice in the qualifying examination will be forced to drop out.</p>	<p>博士候選人資格考核不合格者，不得提出論文考試，經重考一次仍不合格者，予以退學。</p> <p>A student who fails to pass qualifying examination is not allowed to have dissertation defense. A student is allowed to repeat the qualifying examination only once. A student who fails twice in the qualifying examination will be forced to drop out.</p>
<p>十、博士學位考試（論文考試）： 1. 研究生須於申請論文考試前取得學術倫理教育修課證明，前項資格由各系（所、學位學程）認定。 2. 通過博士候選人資格考核，並完成研究論文初稿者得於當學期完成註冊選課後，於預定舉行論文考試日期至少二十天前提出論文考試申請。論文考試成績以 70 分為及格。</p> <p>X. Dissertation Defense: 1. Students must get the certification of “Education on Academic and Research Ethics” course before the application of the oral defense. 2. Students who complete minimum enrollment, fulfill graduation credits, and complete the draft of dissertation are qualified to apply for oral defense. Students should apply for oral defense at least 20 days prior to the oral defense. The passing grade for defense is 70.</p>	<p>論文考試成績佔畢業成績 50%。 研究生得透過臺灣學術倫理教育資源中心網站自我學習，並通過總測驗取得修課證明；各系（所、學位學程）另訂有應通過專業學術研究倫理教育研習課程者，則依各系（所、學位學程）另訂之規定實施。 論文不及格而修業年限未屆滿者，得於次學年或次學期申請重考一次，重考仍不及格者，予以退學。重考及格者之成績，概以 70 分計算。</p> <p>Oral defense comprises 50% of graduation grade. Students must learn “Education on Academic and Research Ethics” course and have the exam for getting the certificate from the website of the Research Ethics Education. Students who fail oral defense within enrollment should retake it again next semester or year. If students who retake oral defense fail again, their study will be terminated. The grade for retaking oral defense is 70.</p>
<p>十一、其 他：畢業資格條件須符合以下二項規定之一 1、在有審查制度之國際英文期刊或經科技部人文社會科學研究中心評比結果符合二級(或同等級)以上期刊發表論文一篇。 2、在國內外學術研討會發表英文論文一篇，論文全文必須通過學程事務委員審查。</p> <p>XI. Others: Graduation qualifications must meet one of the following two requirements: 1. Publishing one article in an international English peer-reviewed journal or in a THCI or TSSCI tier two (equivalent or above) journal indexed by the Research Institute for the Humanities and Social Sciences, Ministry of Science and Technology. 2. Publishing one English article at a domestic or international academic conference. The full paper must be reviewed and approved by the Academic Affairs Committee of the Ph.D. Program.</p>	<p>依「國立中興大學學生英文能力畢業標準檢定辦法」第 2 條規定，授權系所自訂研究生英語能力畢業標準。(98. 3. 26 第 57 次教務會議訂定)</p> <p>According to the 2nd article of the NCHU graduate English proficiency regulation, all departments have the right to require graduate students to provide proof of adequate English proficiency before graduation. (Established in the 57th NCHU Meeting, Mar. 26, 2009)</p>

※必修科目及畢業學分數規定由系所依各學年課程規劃表填列；章程查詢網址：<http://www.oaa.nchu.edu.tw/rule01.htm>

※畢業條件異動請依畢業條件異動簡化程序建議表辦理。如無課程或學分異動，不須每學年提送。

※本表格修訂係依第 62、70、71 次教務會議紀錄。

系(所、學位學程)承辦人：

系所主管簽章：

年 月 日 修訂

※ The regulation of required subjects and graduation credits are depended on curriculum plan of each department. Address for regulation research: <http://www.nchu.edu.tw/~indodep/chinese/rule.htm>

※ If there is no change in Regulation of Graduation requirement, it is not required to propose each year.

※ This form is amended by 62th NCHU Academic Affairs Meeting.

Staff in the department: _____ Director: _____ Date: _____